

**Ministerstvo vnitra České republiky
Odbor azylové a migrační politiky**

*Ministry of the Interior of the Czech Republic
Department for Asylum and Migration Policy*

**MEZINÁRODNÍ OCHRANA V ČESKÉ REPUBLICE
měsíční statistický přehled**

*INTERNATIONAL PROTECTION IN THE CZECH REPUBLIC
monthly statistical overview*

únor 2015

February 2015

Počty žádostí o mezinárodní ochranu v jednotlivých letech (1990 - 2014)

Numbers of applications for international protection by years (1990 - 2014)

rok year	ŽÁDOSTÍ CELKEM APPLICATIONS TOTAL	z toho <i>of which</i>	
		nové žádosti <i>new applications</i>	opakované žádosti <i>repeated applications</i>
1990	1 602	-	-
1991	2 226	-	-
1992	841	-	-
1993	2 207	-	-
1994	1 187	-	-
1995	1 417	-	-
1996	2 211	-	-
1997	2 109	-	-
1998	4 086	-	-
1999	7 218	-	-
2000	8 794	-	-
2001	18 094	-	-
2002	8 484	-	-
2003	11 400	-	-
2004	5 459	-	-
2005	4 021	-	-
2006	3 016	-	-
2007	1 878	-	-
2008	1 656	1 060	596
2009	1 258	633	625
2010	833	414	419
2011	756	491	265
2012	753	509	244
2013	707	491	216
2014	1 156	914	242

Počty žádostí o mezinárodní ochranu v jednotlivých měsících roku 2015

Numbers of applications for international protection in 2015 by month

rok year	žádostí celkem APPLICATIONS TOTAL	z toho <i>of which</i>	
		nové žádosti <i>new applications</i>	opakované žádosti <i>repeated applications</i>
leden	January	126	104
únor	February	117	93
březen	March		
duben	April		
květen	May		
červen	June		
červenec	July		
srpen	August		
září	September		
říjen	October		
listopad	November		
prosinec	December		
CELKEM	TOTAL	243	197
			46

Žádosti o mezinárodní ochranu v únoru 2015

Applications for international protection in February 2015

státní příslušnost <i>citizenship</i>	žádostí celkem <i>APPLICATIONS TOTAL</i>	z toho			
		opakované žádosti <i>repeated applications</i>	žen <i>females</i>	nezletilých <i>minors</i>	nezletilých bez doprovodu <i>unaccompanied minors</i>
Afghánistán <i>Afghanistan</i>	1	-	1	-	-
Arménie <i>Armenia</i>	2	-	1	-	-
Bělorusko <i>Belarus</i>	1	1	-	-	-
bez státní příslušnosti <i>stateless</i>	2	1	1	2	-
Etiopie <i>Ethiopia</i>	1	-	-	-	-
Ghana <i>Ghana</i>	1	-	-	-	-
Gruzie <i>Georgia</i>	1	1	-	-	-
Indie <i>India</i>	2	2	-	-	-
Kamerun <i>Cameroon</i>	1	-	-	-	-
Kosovo <i>Kosovo</i>	1	-	-	-	-
Kuba <i>Cuba</i>	14	-	4	-	-
Libye <i>Libya</i>	1	-	-	-	-
Makedonie <i>Macedonia</i>	1	-	-	-	-
Moldavsko <i>Moldova</i>	1	-	1	-	-
Myanmar <i>Myanmar</i>	1	-	1	-	-
Nigérie <i>Nigeria</i>	3	2	-	-	-
Ruská federace <i>Russian Federation</i>	2	1	-	-	-
Slovensko <i>Slovakia</i>	1	-	-	-	-
Súdán <i>Sudan</i>	1	1	-	-	-
Sýrie <i>Syria</i>	7	-	4	4	-
Turecko <i>Turkey</i>	1	1	-	-	-
Uganda <i>Uganda</i>	1	-	1	1	-
Ukrajina <i>Ukraine</i>	62	12	17	9	-
Vietnam <i>Viet Nam</i>	8	2	3	-	-
CELKEM	TOTAL	117	24	34	16
					-

TOP 10 státních příslušností žadatelů o mezinárodní ochranu v roce 2015

TOP 10 citizenships of applicants for international protection in 2015

státní příslušnost <i>citizenship</i>	žádostí celkem <i>APPLICATIONS TOTAL</i>	z toho			
		opakované žádosti <i>repeated applications</i>	žen <i>females</i>	nezletilých <i>minors</i>	nezletilých bez doprovodu <i>unaccompanied minors</i>
Ukrajina <i>Ukraine</i>	120	21	43	24	2
Kuba <i>Cuba</i>	33	-	8	2	-
Vietnam <i>Viet Nam</i>	15	3	5	-	-
Sýrie <i>Syria</i>	13	-	6	4	-
Kosovo <i>Kosovo</i>	8	1	1	2	-
Arménie <i>Armenia</i>	6	2	1	-	-
Nigérie <i>Nigeria</i>	6	2	-	1	-
Etiopie <i>Ethiopia</i>	3	-	-	-	-
Moldavsko <i>Moldova</i>	3	1	2	-	-
Ruská federace <i>Russian Federation</i>	3	1	1	-	-
ostatní <i>other</i>	33	15	4	4	-
CELKEM	TOTAL	243	46	71	37
					2

Rozhodnutí MV o mezinárodní ochraně v únoru 2015

Decisions of the MoI on international protection in February 2015

státní příslušnost <i>citizenship</i>	ROZHODNUTÍ CELKEM <i>DECISIONS TOTAL</i>	z toho <i>of which</i>			
		azyl udělen <i>asylum granted</i>	doplňková ochrana udělena <i>subsidiary protection granted</i>	negativní rozhodnutí* <i>negative decision*</i>	řízení zastaveno <i>proceeding discontinued</i>
Afghánistán <i>Afghanistan</i>	3	-	-	-	3
Arménie <i>Armenia</i>	4	-	-	1	3
Bělorusko <i>Belarus</i>	1	-	1	-	-
bez státní příslušnosti <i>stateless</i>	1	-	-	1	-
Ghana <i>Ghana</i>	1	-	-	-	1
Irák <i>Iraq</i>	1	-	1	-	-
Kosovo <i>Kosovo</i>	10	-	-	1	9
Kuba <i>Cuba</i>	6	-	6	-	-
Moldavsko <i>Moldova</i>	1	-	-	1	-
Nigérie <i>Nigeria</i>	2	-	-	-	2
Pobřeží slonoviny <i>Côte d'Ivoire</i>	1	-	-	1	-
Srbsko <i>Serbia</i>	1	-	-	1	-
Sýrie <i>Syria</i>	14	-	12	-	2
Ukrajina <i>Ukraine</i>	35	-	15	15	5
Uzbekistán <i>Uzbekistan</i>	1	-	1	-	-
Vietnam <i>Viet Nam</i>	2	-	-	1	1
CELKEM	TOTAL	84	-	36	22
					26

Poznámky

* Kategorie negativní rozhodnutí v sobě obsahuje rozhodnutí: mezinárodní ochrana neudělena a žádost zamítnuta jako zjevně nedůvodná.

Notes

* Category negative decision includes decision: international protection not granted and application rejected as manifestly unfounded

Řízení o udělení mezinárodní ochrany v roce 2015 - počty rozhodnutí MV a počty účastníků řízení

International protection proceedings in 2015 - numbers of decisions of the MoI and numbers of pending cases in 2015

rok year	ROZHODNUTÍ CELKEM DECISIONS TOTAL	z toho of which				POČET ÚČASTNÍKŮ řízení k poslednímu dni měsíce NUMBER OF PERSONS in the proceedings (pending cases) on last day of month
		azyl udělen asylum granted	doplňková ochrana udělena subsidiary protection granted	negativní rozhodnutí* negative decision*	řízení zastaveno proceeding discontinued	
leden January	105	2	48	27	28	499
únor February	84	0	36	22	26	534
březen March						
duben April						
květen May						
červen June						
červenec July						
srpen August						
září September						
říjen October						
listopad November						
prosinec December						
CELKEM TOTAL	189	2	84	49	54	534

Řízení o prodloužení doplňkové ochrany v roce 2015 - počty žádostí, rozhodnutí MV a počty účastníků řízení

Proceedings on prolongation of subsidiary protection in 2015 - numbers of applications, decisions of the MoI and numbers of pending cases

rok year	POČET PODANÝCH ŽÁDOSTÍ NUMBER OF SUBMITTED APPLICATIONS	ROZHODNUTÍ CELKEM DECISIONS TOTAL	z toho of which			POČET ÚČASTNÍKŮ řízení k poslednímu dni měsíce NUMBER OF PERSONS in the proceedings (pending cases) on last day of month
			doplňková ochrana prodloužena subsidiary protection prolonged	doplňková ochrana neprodložena subsidiary protection not prolonged	řízení zastaveno proceeding discontinued	
leden January	28	30	30	-	-	51
únor February	29	15	15	-	-	65
březen March						
duben April						
květen May						
červen June						
červenec July						
srpen August						
září September						
říjen October						
listopad November						
prosinec December						
CELKEM TOTAL	28	30	30	0	0	65

Poznámky

* Kategorie negativní rozhodnutí v sobě obsahuje rozhodnutí:
mezinárodní ochrana neudělena a žádost zamítnuta jako zjevně
nedůvodná.

Notes

* Category negative decision includes decision: international protection not granted
and application rejected as manifestly unfounded

Dublinské řízení podle státní příslušnosti cizinců v roce únoru 2015

Dublin proceedings by citizenship of foreigners in February 2015

státní příslušnost citizenship	ŽÁDOSTI REQUESTS						TRANSFERY ⁺ TRANSFERS ⁺	
	PŘIJATÝCH ŽÁDOSTÍ CELKEM*	z toho žadostí o of which requests to přijetí zpět		ODESLANÝCH ŽÁDOSTÍ CELKEM**	z toho žadostí o of which requests to přijetí zpět		do České republiky	z České republiky
	RECEIVED REQUESTS TOTAL*	take back	take charge	SENT REQUESTS TOTAL**	take back	take charge		
Afghánistán	Afghanistan	-	-	3	3	-	-	4
Alžírsko	Algeria	-	-	3	3	-	-	-
Arménie	Armenia	2	-	2	-	-	-	-
Bangladéš	Bangladesh	-	-	2	2	-	-	-
Bělorusko	Belarus	1	1	-	-	-	-	-
Čína	China	-	-	1	1	-	-	-
Demokratická republika Kongo	Dem. Rep. of the Congo	-	-	3	3	-	-	1
Etiopie	Ethiopia	2	-	2	-	-	-	-
Ghana	Ghana	-	-	-	-	-	1	-
Gruzie	Georgia	1	-	1	-	1	2	-
Guinea	Guinea	1	-	1	-	-	-	-
Irák	Iraq	3	1	2	2	-	-	-
Irán	Iran	-	-	7	7	-	-	-
Izrael	Israel	-	-	-	-	-	-	1
Jordánsko	Jordan	1	-	1	-	-	-	-
Kamerun	Cameroon	-	-	2	2	-	-	-
Kosovo	Kosovo	2	2	-	95	95	-	1
Kuba	Cuba	-	-	5	2	3	-	-
Makedonie	Macedonia	-	-	-	-	-	1	-
Maroko	Morocco	-	-	5	5	-	-	-
Mongolsko	Mongolia	4	1	3	-	-	-	-
Nigérie	Nigeria	-	-	2	2	-	1	1
Pákistán	Pakistan	1	1	-	-	-	-	-
Palestina	Palestine	1	-	1	-	-	1	-
Ruská federace	Russian Federation	1	-	1	-	-	-	-
Sýrie	Syria	3	-	3	6	5	1	-
Tunisko	Tunisia	-	-	-	-	-	-	1
Turecko	Turkey	2	1	1	-	-	-	1
Ukrajina	Ukraine	6	1	5	12	2	10	2
CELKEM	TOTAL	31	8	23	149	134	15	8
								11

Dublinské řízení podle členských států EU v únoru 2015

Dublin proceedings by EU Member States in February 2015

členský stát Member State	ŽÁDOSTI REQUESTS						TRANSFERY ⁺ TRANSFERS ⁺	
	PŘIJATÝCH ŽÁDOSTÍ CELKEM*	z toho žadostí o of which requests to přijetí zpět		ODESLANÝCH ŽÁDOSTÍ CELKEM**	z toho žadostí o of which requests to přijetí zpět		do České republiky	z České republiky
	RECEIVED REQUESTS TOTAL*	take back	take charge	SENT REQUESTS TOTAL**	take back	take charge		
Belgie	Belgium	2	-	2	1	-	1	1
Bulharsko	Bulgaria	-	-	2	2	-	-	-
Dánsko	Denmark	1	1	-	1	1	-	-
Estonsko	Estonia	-	-	1	-	1	-	-
Finsko	Finland	1	-	1	-	-	1	-
Francie	France	1	-	1	3	-	3	-
Itálie	Italy	1	-	1	1	1	-	1
Maďarsko	Hungary	2	2	-	121	119	2	-
Německo	Germany	15	5	10	2	2	-	4
Nizozemsko	Netherlands	2	-	2	-	-	-	1
Polsko	Poland	-	-	9	1	8	-	-
Portugalsko	Portugal	-	-	-	-	-	-	1
Rakousko	Austria	3	-	3	3	3	-	1
Slovensko	Slovakia	-	-	1	1	1	-	-
Slovinsko	Slovenia	-	-	-	1	1	-	-
Španělsko	Spain	-	-	-	1	1	-	-
Švédsko	Sweden	2	-	2	2	2	-	1
Švýcarsko	Switzerland	1	-	1	-	-	-	-
CELKEM	TOTAL	30	8	22	149	134	15	8
								11

* Přijaté žádosti - jedná se o všechny žádosti, které Česká republika přijala od jiných členských států EU, dle Nařízení Dublin II.

** Odeslané žádosti - jedná se o všechny žádosti, které Česká republika odeslála do jiných členských států EU, dle Nařízení Dublin II.

Žádost o přijetí zpět cizince odesílá členský stát, ve kterém cizinec nyní pobývá a podal si v něm žádost o mezinárodní ochranu, a je určena tomu členskému státu EU, který již žádost dotčeného cizince o mezinárodní ochranu posuzuje či v

Žádost o převzetí cizince odesílá členský stát, ve kterém žadatel požádal o mezinárodní ochranu, tomu členskému státu, který dříve tomuto cizinci udělil vízum či povolení k pobytu a je tedy příslušný k rozhodnutí žádosti o mezinárodní

+ Transfery - jedná se o realizované TRANSFERY (přemístění) cizinců do členského státu příslušného (dle Nařízení Dublin II) k rozhodnutí žádosti o mezinárodní ochraně.

Vysvětlení

mezinárodní ochrana	Problematiku mezinárodní ochrany a správního řízení o žádosti o udělení mezinárodní ochrany upravuje zákon č. 325/1999 Sb., o azylu, ve znění pozdějších předpisů. Mezinárodní ochrana je udělována formou azylu či doplňkové ochrany.
žadatel o udělení mezinárodní ochrany	Žadatelem o udělení mezinárodní ochrany se rozumí cizinec, který požádal Českou republiku o mezinárodní ochranu. Postavení žadatele má po dobu řízení o udělení mezinárodní ochrany, případně po dobu soudního řízení o žalobě proti rozhodnutí Ministerstva vnitra, má-li tato žaloba odkladný účinek.
azylant	Azylantem se rozumí cizinec, kterému byl udělen azyl, a to po dobu platnosti rozhodnutí o udělení azylu.
osoba požívající doplňkové ochrany	Osobou požívající doplňkové ochrany se rozumí cizinec, který nesplňuje důvody pro udělení azylu, ale byla mu udělena doplňková ochrana, a to po dobu platnosti rozhodnutí o udělení doplňkové ochrany.
řízení o udělení mezinárodní ochrany	Správní řízení o udělení mezinárodní ochrany provádí Ministerstvo vnitra České republiky jako orgán I. stupně. Proti rozhodnutí Ministerstva vnitra lze podat žalobu k příslušnému krajskému soudu. Proti rozhodnutí krajského soudu o žalobě proti rozhodnutí Ministerstva vnitra ve věci mezinárodní ochrany lze podat kasační stížnost k Nejvyššímu správnímu soudu v Brně.
azylové zařízení	Azylovým zařízením se rozumí přijímací středisko, pobytové středisko a integrační azylové středisko. Rozlišení azylových zařízení spočívá v účelu, který jednotlivá střediska plní. Zřizovatelem všech těchto zařízení je Ministerstvo vnitra. Azylová zařízení provozuje Správa uprchlických zařízení, organizační složka státu.
první / opakovaná žádost	Za první žádost se považuje první zaevidovaná žádost o mezinárodní ochranu, kterou cizinec podal na území České republiky. Každá další žádost se považuje za žádost opakovanou.
nezletilý bez doprovodu	Nezletilou osobou bez doprovodu se rozumí osoba mladší 18-ti let nacházející se na území České republiky bez doprovodu rodičů či jiných osob, které jsou z hlediska zákona nebo rozhodnutí příslušných úředních orgánů odpovědní za péči o nezletilou osobu.
Dublinské řízení	Mechanismus, kterým je v rámci členských států EU, Norska, Lichtenštejnska, Islandu a Švýcarska určován jediný stát, který projedná žádost cizince o mezinárodní ochranu a ve věci rozhodne, ať je podána kdekoliv na území těchto států.
statistická jednotka	V případě žádostí je statisticky vykazovanou jednotkou žádost o mezinárodní ochranu podaná jedním cizincem. Žádá-li o mezinárodní ochranu společně více osob (např. v případě rodiny), je pro každou z těchto osob započítána jedna žádost. Podá-li jedna osoba žádost vícekrát, započítává se každá jeho žádost.

Další informace

Další statistické údaje dle podrobnějšího členění a umožňující také křížové členění jsou dostupné v databázi CRONOS na internetových stránkách Eurostatu -
<http://epp.eurostat.ec.europa.eu/portal/page/portal/eurostat/home/>

Přístup ke statistikám mezinárodní ochrany: Statistics Database – Database by themes – Population and social conditions – Population – International Migration and Asylum.

Zpracovalo

MINISTERSTVO VNITRA ČESKÉ REPUBLIKY
Odbor azylové a migrační politiky
Pošt. schránka 21/OAM, 170 34 PRAHA 7
[e-mail: opu@mvcr.cz](mailto:opu@mvcr.cz)
<http://www.mvcr.cz>

Data platná k 12.3. 2015, získána z informačního systému Azyl II.

Explanation

international protection	The issues of international protection and the administrative proceedings for processing an application for grant of international protection are governed by the Asylum Act No. 325/1999 Coll., as amended. International protection is granted in the form of asylum or subsidiary protection.
seeker of international protection	A seeker of international protection is deemed to be a foreign national who applied with the Czech Republic for international protection. Such person has the status of a seeker during the proceedings on granting international protection or, as the case may be, during the legal proceedings on legal action filed against a decision of the Ministry of the Interior, if this legal action has a suspensory effect.
recognised refugee	A recognised refugee is deemed to be a foreign national who was granted asylum and this status is retained during the period of validity of the decision to grant asylum.
person enjoying subsidiary protection	A person enjoying subsidiary protection is deemed to be a foreign national who is not eligible for asylum but was granted subsidiary protection; and this status is retained during the period of validity of the decision to grant subsidiary protection.
proceedings on granting international protection	Administrative proceedings on granting international protection are conducted by the Ministry of the Interior of the Czech Republic as the 1 st level authority. It is possible to file a legal action against a decision of the Ministry of the Interior with the relevant regional court. It is possible to file a cassation complaint against a decision of a regional court on the legal action against the decision of the Ministry of the Interior on the matter of international protection with the Supreme Administrative Court in Brno.
asylum facility	Asylum facility is deemed to be the reception centre, the accommodation centre and the integration asylum centre. Asylum facilities are differentiated according to the purpose, which each facility serves. All these facilities are established by the Ministry of the Interior. Asylum facilities are operated by the Refugee Facilities Administration, which is a government organisation.
first / repeated application	The first registered application for international protection filed by a foreign national in the territory of the Czech Republic is deemed to be the first application. Each subsequent application is deemed to be a repeated application.
unaccompanied minor	An unaccompanied minor is deemed to be a person younger than 18 years, found in the territory of the Czech Republic, unaccompanied by parents or other persons who are, from the point of view of the law or the decision of the relevant official authorities, responsible for taking care of the minor.
Dublin Proceedings	A mechanism, which is used in the EU Member States, Norway, Lichtenstein, Iceland and Switzerland to determine the one state that will examine the application of a foreign national for international protection and will make a decision on this matter, regardless of where the application is filed in the territories of these states.
statistical unit	In the case of an application, a unit included in the statistics is an application for international protection filed by one foreign national. If more persons apply jointly for international protection (for example, a family), then one application is counted for each of these persons. If one person files an application multiple times, each application of such person is counted.
	In the case of a decision on international protection, only effective decisions are included in the statistics, i.e. only those decisions, which were delivered in accordance with the Asylum act, not only the decision, which were issued but have not yet become legally effective.

Additional Information

Statistical data on international protection in a more detailed breakdown according to additional indicators and also allowing cross-structuring are available in the CRONOS database on the Eurostat website:

<http://epp.eurostat.ec.europa.eu/portal/page/portal/eurostat/home/>

Access to the statistics on international protection: Statistics Database – Database by themes – Population and social conditions – Population – International Migration and Asylum.

The statistical overview is prepared using the data obtained from the information system of the Ministry of the Interior of the Czech Republic (IS Asylum II)

Prepared by

The Ministry of the Interior
of the Czech Republic
Department for Asylum and Migration Policy
P.O.Box 21/0AM
170 34, PRAGUE 7, Czech Republic
e-mail: opu@mvr.cz
<http://www.mvr.cz>

The data are valid as of 12.3.2015